

ПРАВОПИСАНИЕ БУКВ Э И Е.

Буква Э (оборотное э) была введена в русский алфавит в начале XVIII века для обозначения буквы Е без [й] перед ним, то есть без йотации и без палатализации (смягчения) предшествующего согласного, сравните:

эпоха [эпохэ],	ель [йэл'],
поэзия [пэзййэ],	летний [л'этний].

Буквы Э и Е могут писаться в начале, в середине и в конце слова (см. таблицу 2 в Таблицах алгоритмов правил). В начале слов эти буквы пишутся в соответствии с произношением, сравните:

эвкалипт, эра, Эдуард, эрудит;
если, евангелие, ель, Елена, Екатерина.

Буква Э пишется:

1. В исконно русских словах.

В начале исконно русских слов:

этот, эти, этак, этаким, эдак, эдакий (здесь же относится слово поэтому);
а также в междометиях: экий, эва, эхма, эка, эй, эге, э-ге-ге, э-хе-хе.

В начале названий букв — эл, эм, эн, эр, эс, эф и производных от них слов, напр.: энциклопедический, энциклопедия, эгоизм, экватор, экземпляр, экран, экскаватор, энергия, энтузиазм;

2. В заимствованных словах:

А) в начале слов:

эволюция, эгоизм, экватор, экземпляр, экран, экскаватор, энергия, энтузиазм;
Элеонора, Эльза, Эмма, Эдуард, Эммануил, Эрнест, Экзюпер; Эльба, Эльдorado, Эльзас, Эверест, Эгейское море, Эквадор, Эльбрус.

Буква Э в словах сохраняется и в том случае, если слово с начальным Э входит в состав сложного или сложносоставленного слова, а также если пишется с приставкой:

перезамена, экономика, политэкономика, диэлектрический; пятиэтажный, двухэлементный, полиэтилен; Мосэнерго, НЭП, ГЭС, БСЭ.

Б) Буква Э может встретиться в середине или в конце заимствованных слов после гласных о, у, а, и почти не встречается после и, например:

поэзия, поэма, орфоэпия, апоэ, каноз;
дуэль, дуэт, менуэт, пируэт*, силуэт, статуэтка;
маэстро, аэропорт и т. д.
регистр, феерия;

НО:

Примечание: * Не путать со словом **пируэт** — 3 л. ед. ч. наст. вр. от глагола **пировать**.

Кроме того, Э может встретиться в иностранных фамилиях и географических названиях как в начале, так и в середине слова:
Хемингуэй, Герберт Уэллс, Уэльс, Пуэрто-Рико, Суэцкий канал.

В) После **И** как правило пишется **Е**:

дизель, аудиенция, дизель, клиент, пилетет (pieta), реквием, гигиена, гиена и др.

ИСКЛЮЧЕНИЕ:

Написание Э после **И** встречается только:

- 1) после приставок на **и**: антиЭстетический;
- 2) в словах иноязычных словах, первая часть которых оканчивается на **и** — полиЭфирный;
- 3) некоторых собственных именах — агентство "Ассошиэтед Пресс" (Associated Press); Габриэла, Генриэтта (и Генриетта), Мариэтта (и Мариетта).

Г) После согласных внутри или в конце слова Э пишется редко. Эти заимствованные слова могут обозначать а) нарицательные или б) собственные имена существительные, в) географические названия:

- а) мэр, пэр, сэр, мэтр (mepop, карасита věbeská, autogita);
- б) Бэкон, Сэлинджер, Гэйлор, Бэла, Манэ;
- в) Улан-Удэ, Сухэ-Батор, Хуанэ, и др.

В значительном количестве заимствованных слов после согласных пишется **Е**, но в большинстве из них произносится [э], причём на него падает ударение:

теннис, тембр, модель, резюме, шоссэ, фонэма, тандем, кашне (šai), декольте;
Ромен Роллан, Данте, Вольтер, Флюбер, Пастер, Шопен, Йемен, Теннесси.

Д) В служебных словах де, дер, делла, дель, ден, тер, Сен, входящих в состав иноязычных имён, пишется **Е**, а произносится [э]:

Оноре де Бальзак, Лопе де Вега, Сен-Симон, Сен-Санс, Ожос-дель-Саладо,
фон дер Гольд, Гербрано ван дер Эгтут, Тер-Авонесян.

Примечание:

- 1) Выражение **тет-а-тет** (фр. tete à tete) пишется с **е**, но произносится твёрдо [тэт-а-тэт].
- 2) Названия некоторых иностранных газет и журналов могут употребляться в оригинале или же транслитерироваться русскими буквами. При этом могут писаться как через **Е**, так и через **Э**: "Юманите", "Реалите", "Твентис сенчури", "Фратените", "Ревю милитэр жернал".

У П Р А Ж Н Е Н И Я.

Упражнение 1. Прочитайте слова. Обратите внимание на произношение с а) твёрдым м б) мягким согласным перед гласными на месте буквы **Е** в словах иноязычного происхождения:

а) произношение с твёрдым согласным:

партер, модель, атеист, темп, эстетика, диспансер, термос, отель, ателье, метрополитен, пантеон, интернационал, свилер, тезис, кафе, тоннель (доп. туннель), кашне, поре, шоссэ, дельта, тембр, теннис, антенна, интенсивный, потенциал, тенденция, интервью, геодезия, гортензия, детектив [читай: дэтэктив], идентичный, конденсатор, деформация, деградация, генстика [читай: г'и'нэти'кэ].

ная ...кспедиция, телевизионная ант...нна, ...риест X...мингу...й, растение ало..., танцевать м...ну...т, пусть беда вас мину...т, Западная ...вропа, эпоха Р...нессанс, картофельное пюре..., наука ...кология, в каф... выпить коф..., речевой ...тикет, платье с д...колт..., исполнять "Р...квием" Моцарта, производственный ганд...м.

II. Писатель С...линджер, вагонное куп..., фон...тика, орфо...пия, государство ...стения, личная ауди...ция, фирменная ...мблема, настольный т...ннис, город Улан-Уд..., материал поли...тилен, знакомая м...лодия, опытный ...кземпляр, м...р города, с...р Б...кон, съезд б...кон, новейшая мод...ль, д...фицит товаров, ...тика и ...стетика, утренняя гимна...на, город Монт...вид...о, синяя ...маль, ...кономическая политика, ночное кабар..., художник ...дуард Ман..., широкое шоссе..., лесное ...хо, город Три...ст, химический ...лемент, химический синт...з, строгительный ...скавагор, лестница...скалатор, оказывать ши...тет, старый от...ль, учёный Паст...р, мод...рнизм в музыке.

Упражнение 4. Напишите короткий (шуточный рассказ), в котором бы встретились как можно больше слов или производных от них слов, начинающихся на Э или содержащих э. Для работы используйте "Толковый словарь" С. И. Ожегова и Н. Ю. Шведовой.

Образец:

Этнограф Эдуард, эконо Эмма, эндокринолог Эммануил и эксперт Элеонора жили на втором этаже пятиэтажного дома. Элеонора интересовалась экологией, Эммануил – этимологией, Эдуард – эмблемами, Эмма – всем экзотическим. Это были очень эрудированные люди. Эдуард и Эммануил одевались элегантно. Эмма была эмоциональной, а Элеонора – эгоистичной.

Эдуард и Эмма провели отпуск в Арабских Эмиратах, а Эммануил и Элеонора – в Эфиопии, о которой много узнали из энциклопедии. Экскурсии по экзотическим странам доставили им эстетическое удовольствие. Они видели много интересных экспонатов, сделали много эскизов и привезли домой несколько экземпляров экзотических растений аллоэ в эмалированных мисках.

ПРАВОПИСАНИЕ БУКВЫ Ё.

Сейчас можно сказать определённо, что только в самом конце прошлого века, а именно в августе 1999 года, удалось сделать историко-филологическое открытие и опубликовать сведения о том, когда впервые буква Ё была рукой написана на бумаге и когда она начала тиражироваться в книги.

18 (29) ноября 1783 г. в доме директора Петербургской академии наук княгини Екатерины Романовны Дашковой в присутствии выдающихся литераторов и учёных, среди которых были Г. Р. Державин, Д. И. Фонвизин, Н. М. Карамзин, обсуждался проект первого толкового словаря русского языка ("Словарь Академии Российской", ч. 1-6, 1789-1794). Кн. Екатерина Романовна спросила мужей науки, почему в слове "юлка" один звук, причём часто употребляемый в русском языке, обозначается двумя буквами и не удобнее ли будет ввести новую букву? И тут же изобразила её на бумаге. Возражений не последовало, так как научный авторитет кн. Дашковой был очень высок. Так этот день стал днём рождения новой русской буквы.

б) произношение с мягким согласным:

академия, декрет, депутат, демократ, декада, деталь, девиц, лидер, десерт, пионер, милиционер, прогресс (доп. рэ), конкретный, крейсер, сигарета, пресса, музей, сейф, кофе [фэ], портфель, диверсия, дизель, техника, бактерия, категория, факультет, декан, теория, патент, термометр, демонстрация, декларация, президент, инцидент, компонент, метро, каска, бассейн, секунда, секрет, сессия (доп. сэ), сенат, результат, редактор, режтор, реклама, режиссёр.

Упражнение 2. Вставьте пропущенные буквы. Объясните правописание Э и Ё.

1. Кли...нтам предлагали товар по низким ценам. 2. Лирическая по...зия Пушкина - ...то нежность и любовь. 3. На презентации официанты разносили кокт...йли и с...ндвичи. 4. Стюард...сса пригласила нас в салон. 5. На концерте исполнили произведения Шоп...на и С...н-Санса. 7. ...скавагоры позволяют с...кономить рабочую силу на земляных работах. 8. На фоне светлеющего неба был виден чёткий силу...т, похожий на медведя. 9. Остров Пу...рто-Рико находится в Карибском море. 10. Реку Замб...зи мы пересекли на кано...на. 11. Что же ...то такое! ...такий ты неповоротливый! 12. В приборе заменили ...лектронную лампу. 13. У...льс - ...то полуостров на западе Великобритании. 14. ...тот храм, поставленный в ...лоху Возрождения был ш...д...вром строительного искусства. 15. Наша фирма делает про...кты котт...лдей, а также изготавливает ст...нды из поли...тилена. 16. Летом я поеду в Америку в штат Т...ннеси. 17. Люблю читать произведения Ром...на Роллана и Х...мингу...я. 18. К нам подошёл ...вропейского типа мужчина с кашн... на шее. 19. Моё внимание привлекла изящная стату...тка из слоновой кости. 20. Английский писатель Герберт У...ллис писал научно-фантастические романы. 21. Они сели в ...кипаж и отправились на ду...ль. 22. В каф... нам предложили м...ню, и мы выбрали картофельное пюре... и свиную отбивную. 23. Она говорила, что никогда не забудет ...тот прекрасный вечер. 24. Старик крикнул: "...х-ма! Да куда ж идти в ...такую темноту!"

Упражнение 3. Вставьте пропущенные буквы Э или Ё в заимствованных и исконно русских словах. Прочитайте их, обращая внимание на произношение, объясните написание слов.

1. Новый котт...дж, выставочный ст...нд, лечебная ди...та, научный ...ксперимент, город Амст...рдам, ма...стро, написать резном..., балетный пиру...т, гость пиру...т, фотограф...ль, по...тическое слово, католический ...пископ, карловарский Г...йзер, ...лектрическая ...нергия, теплое кашн..., писатель Дант..., Су...цкий канал, исполнять ду...т, ветер ду...т, про...кт а...родрома, писатель Альфонс Дод..., газетная р...клама, науч-

После этого буква Ё в течение 12 лет изредка появлялась лишь в рукописном виде, чаще всего в личных письмах. И только в 1795 году она была впервые отпечатана печатным станком. Первым печатным словом с буквой Ё было слово "всё".

До настоящего времени считалось, что эту букву ввёл Карамзин. Но теперь доказано, что инициатива ввести в употребление букву Ё принадлежит кн. Е. Р. Дашковой, а печататься в книгах эта буква начала в 1795 г. Впервые она появилась в книге "И мои безделки" Ивана Ивановича Дмитриева – поэта, баснописца, который был и министром юстиции. А сам Н. М. Карамзин – русский историк и писатель – напечатал свою книгу "Аонид" с буквой Ё только в 1796 году.

Пока не установлено точно, когда и кто первый вставил букву Ё в систему русской азбуки. В 1863-1866 гг. Владимир Иванович Даль в первом издании "Толкового словаря живого великорусского языка" поместил Ё вместе с буквой Е и ввёл в Словарь большое количество слов с буквой Ё. Так буква Ё заняла сельское, счастливое место в алфавите.

А сколько в настоящее время в русском языке слов, начинающихся на эту букву? В "Толковом словаре русского языка" С. И. Ожегова и Н. Ю. Шведовой (изд. 4-е, доп., 2003) буква Ё получила собственный словник, в нём содержится 12 слов. Но слов, начинающихся с буквы Ё, гораздо больше, а также много слов, где буква ё пишется в середине слова или в конце. В словаре употребления буквы Ё, помещённом в книге "Два века русской буквы Ё", приведено 50 слов и среди них нет ни одного слова табу.

24 декабря 1942 года приказом народного комиссара просвещения РСФСР было введено обязательное употребление буквы ё в школьной практике. Насколько известно, этого приказа никто никогда не отменял. Его безоговорочно можно отнести к мудрым и неоспоримым распоряжениям. Распоряжениям, которые надо не просто выполнять, а расширять область их применения.

В каких же случаях в русском языке обязательно употребляется буква Ё?

В § 10 Правил русской орфографии (1956) указано, что буква Ё пишется в следующих случаях:

1) когда необходимо предупредить неверное чтение и понимание слова, например:

знаём (dovídáme se) в отличие от узнаем (se dovíme),

всё (všěchno, vše) в отличие от все (všichni),

ведро (vedro) в отличие от ведро (kbelík),

совершенный (dokonalý čín, причастие) – совершенный (dokonalý, прилаг.);

2) когда надо указать произношение малоизвестного или заимствованного слова:

река Олёкма, город Мальмё, инженер Дикарёв (не Дикарев),

писатель Гёте, город Кёльн, город Гёттеборг, город Кёрёш;

3) в специальных текстах:

букварях, школьных учебниках русского языка, учебниках орфоэпии и т. п., а также в словарях для указания места ударения и правильного произношения.

Кроме того буква Ё может встретиться в корнях в чередовании гласных, а также в корнях, суффиксах и окончаниях после шипящих. Эти случаи мы будем рассматривать ниже.

Примечание:

1) В иноязычных словах в начале слов и после гласных вместо буквы ё пишется йо, например: йол, йот, район, майор (см. выше "Правописание буквы Й");

2) Буква Ё никогда не пишется после Ц и Х. Редко встречается после Ф, Г и К (Фёлор, шо-фёр, ликёр);

3) В русских словах буква Ё находится только в формах глагола ткать, печь и некоторых других:

ты ткёшь, он ткёт, мы ткём, вы ткёте;

ты печёшь, он печёт, мы печём, вы печёте.

У П Р А Ж Н Е Н И Я

Упражнение 1. Прочитайте пары слов, объясните их значение, исходя из смыслоразличительной функции букв Е и Ё. Переведите слова на чешский язык.

села на стул -	чешские сёла -
дом осел -	упрямый осёл -
красивый берет -	берёт в руки -
побороть лен -	растение лён -
авось - снад	зелёный овёс -
слез с дерева -	плакать без слёз -
чистая медь -	липовый мёд -
вкусно поешь -	хорошо поёшь -
голубое небо -	твёрдое небо - pato [v ústech]
гружёный воз -	вёз на возу -
старый вол -	вёл за руку -
длинный мол -	мёл метлой пол -
деревянный гроб -	грёб веслом -
полное ведро -	на улице вёдро -
совершенный вид -	совершённый поступок -
звериный след -	туристский слёт
летний день -	лётный день -

Упражнение 2. Объясните написание буквы Ё в следующих предложениях. Выучите скороговорку (16), научитесь говорить её быстро.

1. Дом Фёдора совсем осел. 2. Шофёр помог мне уложить чемодан в кузов грузовика, и мы поехали. 3. Гёте написал известную всему миру трагедию "Фауст". 4. Дома, заборы, деревья, лавочки – всё было покрыто инеем. 5. Дедушка разводил пчёл, и его мёд славился далеко в округе. 6. Утренний туман предвещал долгое ведро, он медленно поднимался над полем. 7. Фёдор схватил кружку с чаем, жадно напился и обжёг себе небо. 8. Мне так и не пришлось побывать ни в Кёльне, ни в Гёттеборге. 9. Станица Берёзово была основана донскими казаками в конце 17-го века. 10. Каждый день мы узнаём всё новые и новые подроб-

...жик, споко...ный человек, человек споко...н, плыть на кано..., дождь ль...т, орфо...пия, государство Кита..., зимнее кашн..., новый ра...он, ...мкость для жидкости.

II. Ма...стро, старое каф..., ржавый ба...онет (boďák), тво... дела, исполнять ду...т, ветер ду...т, река ...ордан, работать на конве...ере (běžící pás), с...ндвич с сыром, академик ...оффе, на...лучший друг, государство ...фиопия, вкусный кокте...ль, устаревшая мод...ль, город Г...теборг, леть как солове..., стату...тка из слоновой кости, ...оркширский кот, напи...ать резюм..., п...т Ба...рон, писатель С...линджер, сво... вещи, р...н...ссанс, трава ма...оран, фон...тика, м...ну...т Баха, праздничный фе...ерверк, мешок из поли...тилена, вальсы Шоп...на, во...нный атташ..., ...орданские воды, горы ...сеники, т...рка для овощей, ...онизация воздуха.

ности. 11. Дождь льёт целые сутки, бьёт в окна, стучит по крыше. 12. Селезнёв принёс щенка домой и сделал для него место под берёзовой лежанкой. 13. Мы приехали на аэродром, но был нелётный день. 14. Вёсла перестали грести, и Олёмка медленно уносила лодку по течению. 15. Чистое бельё висело во дворе на натянутой проволоке. 16. Ёжик ёжится под ёлкой – укололся об иголки. Ёлка ёжится дрожа, укололась об ежа (скороговорка).

Упражнение 3. От данных глаголов образуйте форму 3-го л. ед. ч. наст. времени и запишите в три столбика так, чтобы в первом были слова с буквой Ё после В; во втором – после согласной, в третьем – после гласной:

пить, идти, печь, узнавать, бить, пить, нести, вить, доставать, беречь, расти, шить, везти, грести, давать, вести, лить, вставать, ползти, пасти.

Ё после Ъ	Ё после согласной	Ё после гласной

Упражнение 4. Найдите в толковом словаре и выпишите 10 слов с буквой Ё в разной позиции. Слова переведите на чешский язык.

Русское	Чешское	Русское	Чешское

Упражнение 5. Вставьте, где нужно, пропущенные буквы Й, Е, Ё, И, Э. В случае затруднения проверьте себя по словарю.

I. ...отированные буквы, международный а...ропорт, на...мные рабочие, на...ти друга, генерал-ма...ор, ...лочные игрушки, глубокое декольт..., Нью -...орк, святой ...орген, ...ликир от кашля, чистое бель..., медный ча...ник, старая бер...за, художественная ма...олика, философ Фе...ербах, по...т Пушкин, хорошо по...т, загородный котг...дж, кристаллы ...ода, ...мкий резервуар, мо... друзья, свежи... ма...онез, ...скиз мебели, коллочи...